

**Dekret**

der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors

Decreto

della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

11608/2016

23.2 Amt für Gesundheitssprengel - Ufficio distretti sanitari

Betreff:

Änderung der Zusammensetzung der
Gesellschaft "Farmacia S. Anna S.A.S. di
dott. Flaim & C", mit Sitz in Eppan an der
Weinstraße, Bahnhofstraße Nr. 17,
Inhaberin der Apotheke des ersten Sitzes
der Gemeinde Eppan an der Weinstraße

Oggetto:

Modifica della compagine della società
"Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim &
C" con sede in Appiano sulla Strada del
Vino, via stazione n. 17, titolare della
farmacia della prima sede del Comune di
Appiano sulla Strada del Vino.

ABTEILUNG GESUNDHEIT DIE ABTEILUNGSDIREKTORIN

Das Gesetz vom 8. November 1991, Nr. 362, regelt im Artikel 7 die Inhaberschaft und die Führung von Apotheken durch Personengesellschaften. Die Gesellschaft muss ausschließlich die Führung einer Apotheke zum Gegenstand haben und die Gesellschafterinnen und Gesellschafter der Gesellschaft müssen im Berufsalbum eingetragen sein und über die im Artikel 12 des Gesetzes vom 2. April 1968, Nr. 475 vorgesehene Eignung verfügen. Die Führung der Apotheke obliegt einem der Mitglieder, das hierfür verantwortlich ist.

Die Landesregierung hat mit Beschluss vom 5. Dezember 2005, Nr. 4707 den für Südtirol geltenden Landesapothekenverteilungsplan genehmigt.

Das Landesgesetz vom 11. Oktober 2012, Nr. 16, legt im Artikel 14, Absatz 2, fest, dass alle mit der Tätigkeit der Apotheken zusammenhängende Befugnisse von der Landesabteilung Gesundheit ausgeübt werden.

Mit Dekret des Landesrates für Gesundheitswesen vom 07. Mai 2010, Nr. 259/23.2 wurde die Inhaberschaft der Apotheke des ersten Sitzes der Gemeinde Eppan an der Weinstraße, gelegen in Eppan an der Weinstraße, Bahnhofstraße Nr. 13 an die Gesellschaft "Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C", übertragen.

Mit Dekret vom 28. September 2012, Nr. 279/23.2, wurde die Gesellschaft "Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C", Inhaberin der Apotheke des ersten Sitzes der Gemeinde Eppan an der Weinstraße ermächtigt die Apotheke von der Bahnhofstraße Nr. 13 in die Bahnhofstraße Nr. 17 zu verlegen.

Mit eigenem Dekret der Abteilungsdirktorin vom 03. Februar 2015, Nr. 225/2015 wurde die Zusammensetzung der Gesellschaft "Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C", Inhaberin der Apotheke des ersten

RIPARTIZIONE SALUTE LA DIRETTRICE DI RIPARTIZIONE

La legge 8 novembre 1991, n. 362 disciplina, all'articolo 7, la titolarità e la gestione di farmacie da parte di società di persone. La società deve avere come oggetto esclusivo la gestione di una farmacia e le socie/ i soci della società devono essere iscritti all'albo professionale ed essere in possesso del requisito dell'idoneità previsto dall'articolo 12 della legge 2 aprile 1968, n. 475. La direzione della farmacia gestita dalla società è affidata a una / uno dei soci che ne è responsabile.

La Giunta provinciale, con deliberazione 5 dicembre 2005, n. 4707, ha approvato la vigente pianta organica delle farmacie dell'Alto Adige.

La legge provinciale 11 ottobre 2012, n. 16, stabilisce all'articolo 14, comma 2, che tutte le funzioni connesse all'attività delle farmacie sono esercitate dalla Ripartizione provinciale Salute.

Con decreto dell'Assessore alla Sanità del 07 maggio 2010, n.259/23.2, la titolarità della farmacia della prima sede di Appiano sulla Strade del Vino, ubicata ad Appiano sulla Strada del Vino, via Stazione n. 13, è stata trasferita alla società "Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C".

Con decreto del 28 settembre 2012, n. 279/23.2, la società "Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C" è stata autorizzata al trasferimento della farmacia della prima sede del Comune di Appiano sulla Strada del Vino da Via Stazione n. 13 a Via Stazione n. 17.

Con decreto della Direttrice di Ripartizione del 03 febbraio 2015 n. 225/2015 è stata modificata la compagine sociale della società "Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C", titolare della prima sede del Comune di Appiano sulla Strada del Vino,

Sitzes der Gemeinde Eppan an der Weinstraße, aufgrund der Abtretung des Gesellschaftsanteiles von Dr. Ursula Sabine Stoll an Dr. Letizia Monti, geändert. Die Gesellschafterin Dr. Letizia Monti wird mit der Leitung der Apotheke beauftragt.

Mit Schreiben vom 16. Juni 2016 sucht Dr. Franco Flaim, gesetzlicher Vertreter der Gesellschaft "Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C" beim Amt für Gesundheitssprengel, mit Datum 1. Juli 2016, um Änderung der Zusammensetzung der Gesellschaft, aufgrund des Eintritts von Frau Dr. Federica Bonizzi in die Gesellschaft an. Frau Dr. Federica Bonizzi ist im Berufsverzeichnis der Apotheker der autonomen Provinz Bozen eingetragen und ist im Besitze der von Artikel 7 des Gesetzes vom 08. November 1991, Nr. 362, in geltender Fassung, vorgesehenen Voraussetzungen.

Aus der Gesellschaftsvereinbarung geht hervor, dass die Gesellschaft "Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C" die Führung und Inhaberschaft von Apotheken zum einzigen Ziel hat.

Wie aus dem oben genannten Schreiben vom 16. Juni 2016 und vom notariellen Akt vom 23. Juni 2016 hervorgeht, wird es keine Änderung in der Leitung der Apotheke geben. Die Gesellschafterin Dr. Letizia Monti bleibt verantwortliche Leiterin der Apotheke des ersten Sitzes der Gemeinde Eppan an der Weinstraße.

Dies alles vorausgeschickt wird von der Abteilungsdirektorin

verordnet:

1. Die Änderung der Zusammensetzung der Gesellschaft "Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C", mit Sitz in Eppan an der Weinstraße, Bahnhofstraße Nr. 17, Inhaberin der Apotheke des ersten Sitzes der Gemeinde Eppan an der Weinstraße, mit Wirkung 1. Juli 2016 zur Kenntnis zu nehmen.
2. Es wird festgehalten, dass Frau Dr. Federica Bonizzi in die Gesellschaft

in seguito alla cessione della quota di partecipazione intestata alla dott.ssa Ursula Sabine Stoll alla dott.ssa Letizia Monti. Alla socia dott.ssa Letizia Monti è stata affidata la direzione della farmacia.

Con lettera del 16 giugno 2016 il dott. Franco Flaim, legale rappresentante della società "Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C" chiede all'Ufficio Distretti sanitari di prendere atto della modifica della compagine sociale della società, con decorrenza 1 luglio 2016, in seguito all'ingresso in società della dott.ssa Federica Bonizzi. La dott.ssa Federica Bonizzi è iscritta all'albo professionale dei farmacisti della Provincia autonoma di Bolzano ed in possesso dei requisiti previsti dall'articolo 7 della legge 08 novembre 1991, n. 362 e successive modifiche e integrazioni.

Dai patti sociali risulta che la società "Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C" ha come oggetto esclusivo la titolarità e la gestione di farmacie.

Come risulta dalla sopraccitata nota del 16 giugno 2016 e dall'atto notarile del 23. giugno 2016, non viene apportata nessuna variazione alla direzione della farmacia, la socia dott.ssa Letizia Monti rimane direttrice responsabile della farmacia della prima sede del Comune di Appiano sulla Strada del Vino.

Tutto ciò premesso la direttrice di ripartizione

decreta:

1. di prendere atto, con decorrenza 1 luglio 2016, della modifica della compagine della società "Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C" con sede in Appiano sulla Strada del Vino, via stazione n. 17, titolare della farmacia della prima sede del Comune di Appiano sulla Strada del Vino.
2. Si prende atto che la dott.ssa Federica Bonizzi entra nella società "Farmacia S.

“Farmacia S. Anna S.A.S. di dott. Flaim & C” eintritt. Es gibt keine Änderung in der Leitung der Apotheke, diese wird weiterhin von Frau Dr. Letizia Monti ausgeübt.

Anna S.A.S. di dott. Flaim & C“. Nessuna variazione viene apportata alla direzione della farmacia che rimane in capo alla dott.ssa Letizia Monti.

DIE ABTEILUNGSDIREKTORIN

LA DIRETTRICE DI RIPARTIZIONE

Dr.in Laura Schrott

KA/23.2



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio	KOENIG ALFRED	13/07/2016
Die geschäftsführende Abteilungsdirektorin La Direttrice di Ripartizione reggente	SCHROTT LAURA	13/07/2016

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:
nome e cognome: Alfred Koenig

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:
nome e cognome: Laura Schrott

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Ausstellungsdatum

Data di emanazione

13/07/2016

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma